

## Message Text

UNCLASSIFIED

PAGE 01 PORT A 00561 011713Z

55

ACTION ARA-10

INFO OCT-01 ISO-00 SSO-00 L-03 H-02 ARAE-00 SS-15 SP-02

EB-07 CIAE-00 INR-07 NSAE-00 INRE-00 /047 W

----- 074642

O 011645Z MAR 76

FM AMEMBASSY PORT AU PRINCE

TO SECSTATE WASHDC IMMEDIATE 1626

UNCLAS PORT AU PRINCE 0561

E.O. 11652: NA

TAGS: EINV HA

SUBJ: TRANSLINEAR DISPUTE WITH GOH

REF: PORT AU PRINCE 0534

1. IN CONNECTION WITH TRANSLINEAR BOARD CHAIRMAN CROOK'S STATEMENT (REFTEL) THAT THERE HAD BEEN NO CLARIFICATION OF STATUS OF TRANSLINEAR'S PROPOSED CONTRACT WITH GOH SINCE HE SENT TELEGRAM TO PRESIDENT DUVALIER JULY 16, 1975, WE HAVE RECEIVED FROM UNDER SECRETARY OF STATE FOR COMMERCE AND INDUSTRY BAYARD COPY OF OFFICIAL LETTER HE SENT TO TRANSLINEAR PRESIDENT WILLIAM CARDEN ON OCT 20, 1975. BAYARD'S LETTER WAS IN RESPONSE TO A CABLE OF OCT. 8 FROM CARDEN (COPY ALSO SENT US) REPORTING THAT CERTAIN TRANSLINEAR STOCKHOLDERS HAD CARRIED MATTER TO SENATORS KENNEDY AND BENTSEN URGING SWIFT AGREEMENT ON A NEW CONTRACT.

2. BAYARD DECLARED THAT:

(A) SOLE AIM OF STOCKHOLDERS IN SEEKING CONGRESSIONAL POLITICAL SUPPORT WAS TO FORCE HAITI TO ACCEPT A CONTRACT WHICH WOULD BE TANTAMOUNT TO RENOUNCING SOVEREIGNTY OVER THE PART OF TERRITORY ENVISAGED IN AGREEMENT;

(B) CAREFUL STUDY OF CONTRACT BY GOH LEGAL ADVISORS HAD LED TO CONCLUSION THAT WERE PROPOSED CONTRACT PROVISIONS TO BECOME EFFECTIVE, THEY WOULD DO SERIOUS VIOLENCE TO SEVERAL ARTICLES OF THE CONSTITUTION AND TO PROVISIONS OF HAITIAN LAW;

UNCLASSIFIED

UNCLASSIFIED

PAGE 02 PORT A 00561 011713Z

(C) GOH IS VERY INTERESTED IN ECONOMIC DEVELOPMENT OF COUNTRY

AND TO THIS END SEEKS TO EXCLUDE NO COMPANY WHICH RESPECTS THE SOVEREIGNTY OF THE REPUBLIC OF HAITI AND ITS RIGHT TO PARTICIPATE, ON AN EQUITABLE BASIS, IN THE EXPLOITATION OF ITS NATURAL RESOURCES;

(D) THAT HAVING BEEN SAID, GOH DESIRES AND IS READY TO MEET TRANSLINEAR REPRESENTATIVE ON AN OFFICIAL BASIS, AND ON A DATE CONVENIENT TO THEM, IN ORDER TO WORK WITH THEM ON A DRAFT CONVENTION WHICH WOULD BE MUTUALLY ADVANTAGEOUS TO BOTH HAITI AND TRANSLINEAR.

3. WE ARE POUCHING FULL TEXT OF BAYARD LETTER TODAY, MARCH 1.  
ISHAM

UNCLASSIFIED

NNN

## Message Attributes

**Automatic Decaptioning:** X  
**Capture Date:** 01 JAN 1994  
**Channel Indicators:** n/a  
**Current Classification:** UNCLASSIFIED  
**Concepts:** NATIONALIZATION, DISPUTES, FOREIGN INVESTMENT, DIPLOMATIC COMMUNICATIONS, CONTRACTS  
**Control Number:** n/a  
**Copy:** SINGLE  
**Draft Date:** 01 MAR 1976  
**Decaption Date:** 01 JAN 1960  
**Decaption Note:**  
**Disposition Action:** n/a  
**Disposition Approved on Date:**  
**Disposition Authority:** n/a  
**Disposition Case Number:** n/a  
**Disposition Comment:**  
**Disposition Date:** 01 JAN 1960  
**Disposition Event:**  
**Disposition History:** n/a  
**Disposition Reason:**  
**Disposition Remarks:**  
**Document Number:** 1976PORTA00561  
**Document Source:** CORE  
**Document Unique ID:** 00  
**Drafter:** n/a  
**Enclosure:** n/a  
**Executive Order:** N/A  
**Errors:** N/A  
**Film Number:** D760077-0607  
**From:** PORT AU PRINCE  
**Handling Restrictions:** n/a  
**Image Path:**  
**ISecure:** 1  
**Legacy Key:** link1976/newtext/t197603107/aaaadqtw.tel  
**Line Count:** 74  
**Locator:** TEXT ON-LINE, ON MICROFILM  
**Office:** ACTION ARA  
**Original Classification:** UNCLASSIFIED  
**Original Handling Restrictions:** n/a  
**Original Previous Classification:** n/a  
**Original Previous Handling Restrictions:** n/a  
**Page Count:** 2  
**Previous Channel Indicators:** n/a  
**Previous Classification:** n/a  
**Previous Handling Restrictions:** n/a  
**Reference:** 76 PORT AU PRINCE 534  
**Review Action:** RELEASED, APPROVED  
**Review Authority:** morefirh  
**Review Comment:** n/a  
**Review Content Flags:**  
**Review Date:** 24 MAY 2004  
**Review Event:**  
**Review Exemptions:** n/a  
**Review History:** RELEASED <24 MAY 2004 by fisherem>; APPROVED <26 MAY 2004 by morefirh>  
**Review Markings:**

Margaret P. Grafeld  
Declassified/Released  
US Department of State  
EO Systematic Review  
04 MAY 2006

**Review Media Identifier:**  
**Review Referrals:** n/a  
**Review Release Date:** n/a  
**Review Release Event:** n/a  
**Review Transfer Date:**  
**Review Withdrawn Fields:** n/a  
**Secure:** OPEN  
**Status:** NATIVE  
**Subject:** TRANSLINEAR DISPUTE WITH GOH  
**TAGS:** EINV, HA, US, TRANSLINEAR  
**To:** STATE  
**Type:** TE  
**Markings:** Margaret P. Grafeld Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 04 MAY 2006